



ISO 9001:2015 CERTIFIED COMPANY

مرافق الطرق للمقاولات  
Marafiq Al Toroq Cont.  
Road Safety Solutions



Marafiq Al Toroq  
Cont.  
Specialized in  
Road Making

مرافق الطرق  
للمقاولات  
متخصصون  
في أعمال دهانات  
وسلامة الطرق



المملكة العربية السعودية  
ص.ب (86163) الرياض 11622  
+966 56555 3328  
+966 555 21 89 21  
[info@marafiqaltonroq.com](mailto:info@marafiqaltonroq.com)  
[www.marafiqaltonroq.com](http://www.marafiqaltonroq.com)



## عنا

تأسست مؤسسة مرافق الطرق للمقاولات عام ٢٠١٩ كمقاول متخصص في مجال سلامة الطرق. نقوم بتوريد وتنفيذ وصيانة جميع أنواع أعمال السلامة للطرق السريعة وداخل المدن وللمطارات.

من أهم مجالات تخصصنا : توريد وتنفيذ دهانات الطرق الحرارية (الثيرموبلاستيك) والدهانات الباردة للمطارات وتخطيط مواقف السيارات وكذلك توريد وتنفيذ علامات الطرق بمختلف انواعها و تركيب الحاجز المعدنية الجانبية للطرق (الجارديل). لدينا طاقم عمل مؤهل ومدرب للعمل نحو الجودة، ويحصل دوماً على التوجيه المنهجي مما يمكننا من تقديم اعمالنا ومنتجاتنا مع ضمان الجودة لجميع أنواع اعمال سلامة الطرق. نسعى لإرضاء العملاء بتقديم خدمة ممتازة وفي مدة تنفيذ قياسية ومرضية للعميل. ونحن ملتزمون بتحقيق هذه الأهداف عن طريق تدريب وتجهيز طاقمنا والتطوير والتحسين المستمر لإجراءات وانظمة ادارة الجودة لدينا ، كما أننا مؤهلون وحاصلون على شهادة تطبيق ادارة الجودة أيزو ٩٠٠١:٢٠١٥.

نولي أقصى قدر من الاهتمام لرفع مستوى مهاراتنا ونظام الجودة لدينا لتحقيق استمرارية جودة الاعمال المنفذة وتحقيق رضا العملاء. وفي سبيل ذلك وفرنا أحدث المعدات المتخصصة في سلامة الطرق ومن ضمنها معدات دهانات الطرق لنتمكن من تغطية احتياجات عملائنا لمختلف حجم الاعمال لديهم

## رؤيتنا

أن تكون أحد رواد منفذى اعمال سلامة الطرق على مستوى المنطقة وأن نحظى بالمصداقية والثقة العالية بجودة اعمالنا .  
أن تكون شركاء موثوقين لدى عملائنا ، بالالتزام والفهم العميق لاحتياجاتهم وتوفير جميع الحلول لاعمالهم فيما يخص تنفيذ وصيانة سلامة الطرق والمطارات.

## مهمتنا

تقديم الخدمات والحلول لأعمال دهانات الطرق وسلامة الطرق لعملائنا بأعلى معايير الجودة واستيفاء رضا العملاء على الخدمة المقدمة لهم



## About

Marafiq Al Toroq contracting establishment was founded in 2009 as specialised contractor in traffic safetyworks. We supply, installation and maintenance all types of traffic safety works on the highways, inside cities and air ports as well

Marafiq is specialist in thermoplastic machine marking, thermoplastic hand marking for roads and highways, cold paint road marking for air port and parking lines, road studs fixing, Guard rails fixing and kreb stone painting with spraying machines

Marafiq have a qualified team which is dedicated towards quality. With the help of a systematic orientation, focus & commitment, enables us to turn out products with a guarantee of absolute quality of all types of traffic safety. Marafiq is dedicated towards total customer satisfaction timely execution. We are committed to achieve this goal through training of employees, continual improvement of processes and quality management systems.

We are an ISO 9001 : 2015 certified company

Our maximum attention is paid to upgrade our skills, quality system and contracting facility to achieve consistent work quality and customer satisfaction. Our services are backed by latest machinery which includes line marking machines and accessories suitable for all (big or small) projects. These machines are serviced regularly and kept in excellent working condition.

## VISION

our vision is to be one of the market leaders amongst road safety industry in the region with trust and quality, and be reliable partner for our client and all the stakeholders deeply understanding their needs and offer Turn-key solutions in the road and air port maintenance field

## MISION

Our mission is to provide servies and solutions in road marking to our customer with highestquality and to delivery customer satisfaction.



## دهانات الطرق الحرارية ثيرموبلاستيك

تتميز دهانات الطرق الحرارية (ثيرموبلاستيك) بسرعة الجفاف بعد تنفيذها على الطرق و مقاومتها للاحتكاك والماء والعوامل الجوية القاسية وتتميز بعمر يدوم أطول من الأنواع الأخرى من دهانات الطرق. تقدم مؤسسة مرافق الطرق حلول متنوعة من تنفيذ دهانات الطرق الحرارية لتنفيذ الخطوط المرورية بطريقة الرش الآلي باستخدام مكائن خاصة . وكذلك تنفيذ علامات الطرق الخاصة بطريقة السكب باستخدام أدوات السحب المخصصة لهذا الغرض . نقوم بتنفيذ خطوط الدهانات للطرق الصفراء والبيضاء مع استخدام حبيبات الزجاج لإعطاء خاصية الانعكاس المطلوبة أثناء النهار والليل. كذلك نقوم بتنفيذ علامات الطرق الخاصة مثل الأسهم والرموز وخطوط عبور المشاة وخط التوقف والشيفرونات وغيرها

### Thermoplastic Paint Road Marking

Retro-reflective Thermoplastic Road Marking Materials are the fast drying, resistant to wear, impact, water, extreme weather conditions and high durability. Marafiq road markings offering a combination of Spray, Screeed, and preformed marking. We applied yellow and white thermoplasti with glass beads for marking services in order to improved excellent reflection properties at day and night. Marafiq can do special marking like arrows, letters, rumbling strips, cross walks, stop bars, chevron & hatching



## دهانات الطرق الباردة

دهانات الطرق الباردة تتميز بسرعة الجفاف ومقاومة ممتازة للعوامل الجوية ومناسبة لتنفيذها على الاسفلت والخرسانة ، ويمكن تنفيذها ايضاً لطلاء البردورات الخرسانية. يمكن اعطائها خاصية العاكسيه باضافة حبيبات الزجاج أثناء التنفيذ. توفر مؤسسة مرافق الطرق للمقاولات حلول تنفيذ دهانات الطرق الباردة (ذات الاساس المائي أو السولفانت) حيث يمكن تنفيذها يدوياً أو باستخدام مكائن رش خاصة حيث تنفذ بقوة التصاق عالية مع سطح الاسفلت او الخرسانة وبتكلفة مناسبة

## Cold Paint Marking

Cold paint marking is a single component, quick drying, with excellent wear & weathering resistance. It is suitable for Asphalt & concrete and recommended for kerb stone marking also. It can be made reflective with the use of glass beads. Marafiq is offering special cold paints (water base & solvent base) products, that can be applied manually or air less spray machines with high durability, excellent adhesion properties in both asphalt & concrete, at competitive rate

## دهانات المطارات ومهابط المروحيات

الغرض من تنفيذ دهانات وعلامات مدارج الاقلاع والهبوط للطائرات هو زيادة مقدرة الرؤية لمسار مدارج الهبوط والاقلاع في المطارات بمساعدة نظام الملاحة الجوية . لدى مؤسسة مرافق الطرق للمقاولات القدرة الكافية لتنفيذ علامات ودهانات المطارات بطريقة احترافية وبكفاءة عالية

## Airport & Runway Marking

The purpose of air port runway, Taxiway and Apron marking is to increase the visibility, in air craft landing and take – off along with other navigation system. Marafiq has enough capability to carry out air port marking in a professional manner with high skilled work force in achieving the high quality & professionalism.



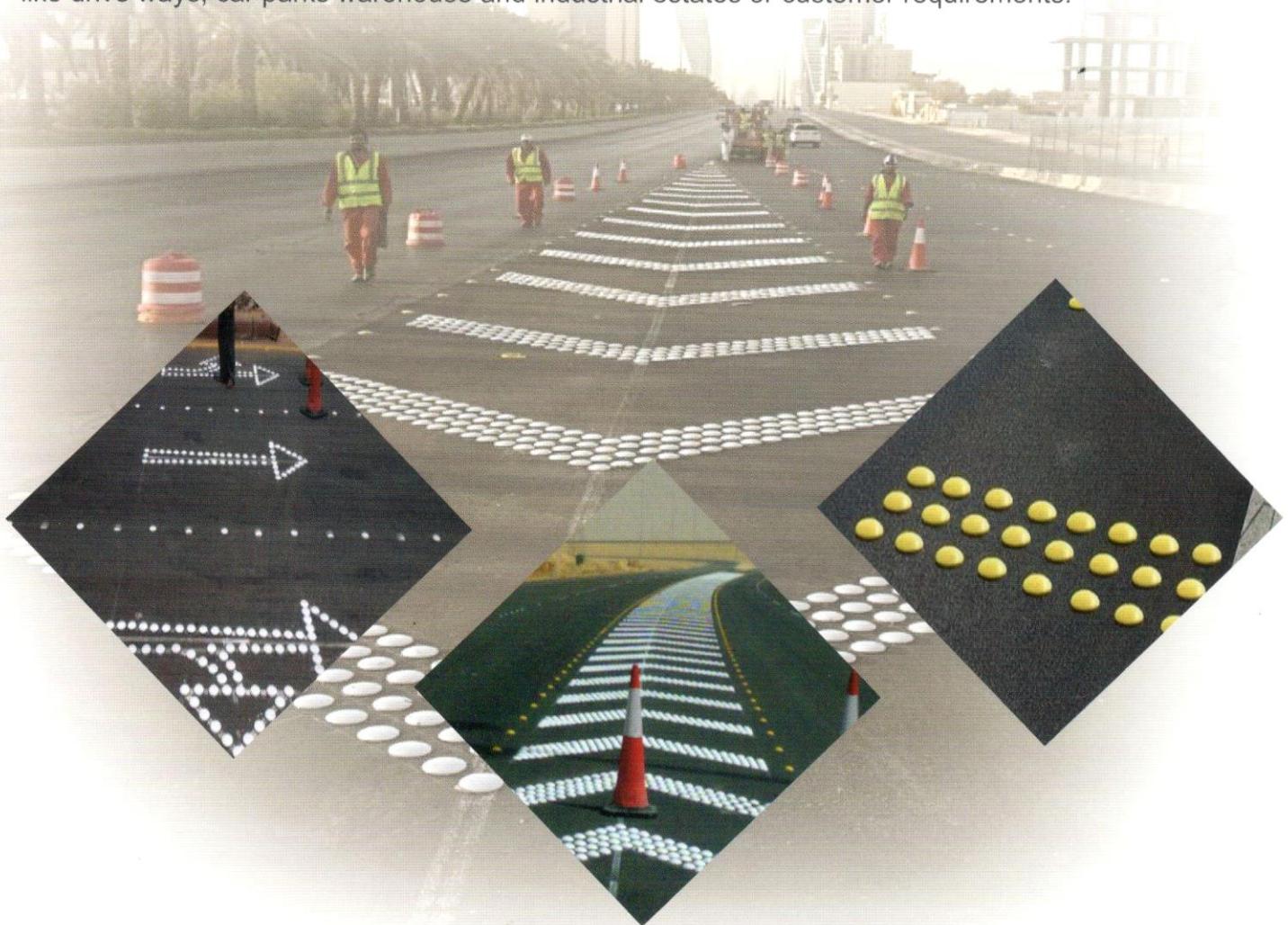
## تنفيذ علامات الطرق الالومنيوم ، السيراميك

علامات الطرق العاكسة تمكن السائق من التعرف على مسارات الطرق بكفاءة في حالات الظروف الجوية القاسية .  
يتوفر منها عدة انواع متنوعة التصميم حسب الاحتياج تستخدم في الطرق السريعة.

علامات الطرق الخزفية الغير عاكسة تستخدم عادة في الطرق المنارة داخل المدن. كذلك تستخدم خطوط تنبيه لاعطاء تنبيه حسي وبصري للسائقين بين مسارات الطريق. تمتلك مؤسسة مرافق الطرق خبرة ممتازة واحترافية في تركيب جميع انواع علامات الطرق (العاكسة، وغير العاكسة ، والمضيئة على الطاقة الشمسية، وغيرها) حيث تقوم بتنفيذها على الطرق والمواقف وغيرها حسب احتياجات العميل

## Road Studs - Aluminium / Ceramic/ Solar

Reflective road studs provides effective night guidance even under adverse weather conditions. They also come in a variety of types & design depending on the requirements and used in highways Non-reflective ceramic road studs are mainly used on roads and streets inside cities where street lights are available the rumble effect of the raised ceramic markers gives a sensory and audible warning to drivers when they running over it and straying out of lane. Marafiq crews have the professional experience and qualification required for the installation of all types (reflective, non reflective solar & surface mounted) on roads and commercial areas like drive ways, car parks warehouse and industrial estates or customer requirements.



## لوحات الطرق

لوحات الطرق مهمة لضمان قيادة سلسلة على الطرق مع توجيه السائقين إلى المعالم والمسافات وظروف الطريق. وتبيه تحذير السائقين إلى الأخطار المحتملة على الطريق. لذلك فهي مهمة لبقاء الانضباط والانسيابية والسلامة لمستخدمي الطريق طاقم العمل في مرافق الطرق للمقاولات لديه كامل المقدرة على تركيب جميع أنواع لوحات الطرق (التحذيرية، التنظيمية، الرشادية، أو اللوحات التي تعمل على الطاقة الشمسية) باحترافية وخبرة طويلة في هذا المجال.

### Traffic Singage Boards Installation

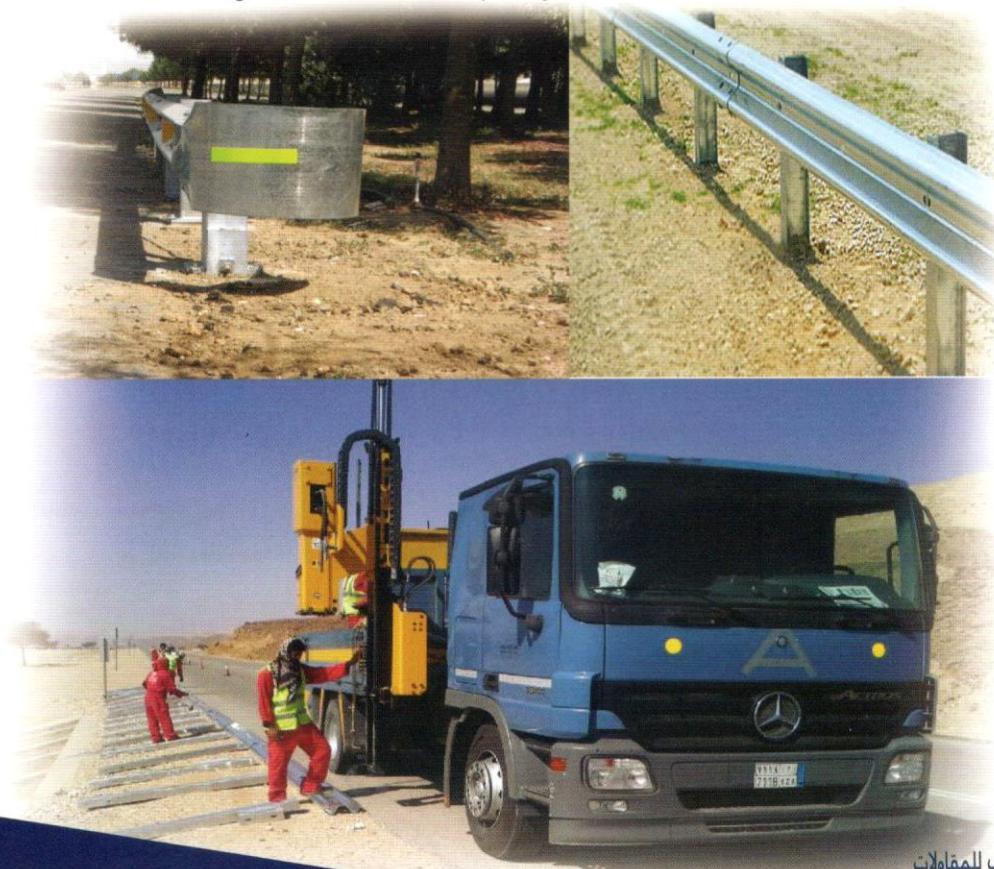
Safety Signs & Traffic Singage are important to ensure smooth traffic flow and give out a number of messages regarding the road condition, potential danger and what you as driver should expect on the roads. Therefore Traffic signs helps maintaining discipline on the roads. Marafiq Crew can supply and install all types of road traffi signs including warning, regulatory signs, solar traffic signs etc with great professional experience in this field

## حواجز الطرق المعدنية جاردريل

حواجز الطرق المعدنية الجانبية (جاردريل) اذا نفذت بطريقة صحيحة وحسب المواصفات تسهم باذن الله بحفظ الارواح وانقاد ركاب المركبات في حال انحرفت مركباتهم في المناطق الحرجة من الطريق. تقوم مؤسسة مرافق الطرق بتركيب حواجز الطرق الجانبية وفقاً للمواصفات والمعايير السلامة المطلوبة وباستخدام مواد من مصانع معتمدة من وزارة النقل.

### Guardrails Installation

Guard rails are some thing most people do not think about until it saves their lives. It plays a vital role in highway safety and the proper assembly of the guard rail face and end terminal can save lives. Marafiq can supply & installation of guard rails for roads with quality & professional experienced staff. We are currently engaged with all major contractors for supply & installation of guard rail with the client 's high standards and quality assurance.

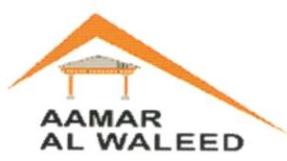


عملاءنا:

## Our Customer:



مهرجان الملك عبدالعزيز للإبل  
King Abdulaziz Camel Festival





رقم الصادر : ١٣٤٩٣  
التاريخ : ١٤٣٩/١١/٢٥  
المرفقات : ٠ ملف



الموضوع: طلب تجديد اعتماد تأهيل مؤسسة مرافق الطرق للمقاولات

المحترمين

السادة مؤسسة مرافق الطرق للمقاولات

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

(ص. ب : / -٨٦٦٣ -١١٦٢٢ / الرياض : )

إشارة لخطابكم رقم ٢٠١٨٠٤٧ وتاريخ ٢١/٧/١٤٣٩ - بخصوص طلب تأهيلكم في مجال تنفيذ أعمال سلامة الطرق لمشاريع طرق وزارة النقل ، والتزامكم بما يلي:-

- ١ - أن تكون جميع المواد المستخدمة في تنفيذ أعمال السلامة المرورية مطابقة لمواصفات وزارة النقل ومن مصادر معتمدة من قبل وزارة النقل.
- ٢ - التقيد بجميع الأدلة الفنية (دليل أجهزة التحكم المروري ، الصيانة ، المواد ، التنفيذ ، التصميم) والمواصفات العامة الصادرة من وزارة النقل ، وأن يتم التنفيذ تحت إشراف إدارة الطرق المعنية أو الاستشاري المشرف ، ويجب تزويد الوزارة (الإدارة العامة للسلامة) بمعلومات عن التنفيذ مثل اسم المشروع (الطريق) الذي نفذ فيه ، نوع العمل المنفذ ، الجهة المشرفة على التنفيذ ، الكمية المنفذة ومواعدها ، وتاريخ التنفيذ ، ويجب تزويد الجهة المشرفة بصورة من هذا الخطاب للتأكد من سريانه وعدم انتهاء مدته.
- ٣ - القيام بتقديم ملف كامل عن الشركة خلال مدة سنة من تاريخ هذا التعهد موضحاً فيه أية إضافات أو تعديلات لإعادة تقييم وتأهيل المؤسسة.

عليه تفيديكم بالموافقة على تأهيلكم في مجال تنفيذ أعمال السلامة المرورية لمشاريع طرق وزارة النقل حسب الشروط التالية:-

- ١ - مدة التأهيل سنتين تبدأ من تاريخ هذا الخطاب ، على أن يتم التقيد بالمواصفات المعتمدة من قبل الوزارة لكل منتج يتم تنفيذه ، وأن تكون المواد المستخدمة في المنتج معتمدة من قبل الوزارة والتأكد من جودة المنتج وأعمال التنفيذ.
  - ٢ - يجب قبل تنفيذ عوامل السلامة المرورية ، فحص واعتماد المواد المستخدمة وجميع عوامل السلامة المرورية من قبل وزارة النقل.
  - ٣ - إذا تبين أن التنفيذ تم بصورة غير مقبولة أو أن المواد المستخدمة غير معتمدة وغير جيدة فسيتم إلزامكم بإعادة التنفيذ على حسابكم ، كما سوف يتم إيقاف التعامل معكم ، وألغاء التأهيل الممنوح لكم.
  - ٤ - التقيد بكل التعليمات والتعاميم الصادرة والتي ستصدر مستقبلاً من الوزارة.
  - ٥ - التقيد بإجراءات السلامة أثناء التنفيذ ، وعدم تعریض مستخدمي الطرق أو عمالكم للخطر. وكالة الوزارة لتشغيل وصيانة الطرق
  - ٦ - التقيد بمصادر المواد المستخدمة المشار إليها في خطابكم وتعهدكم.
  - ٧ - أن يتم التقدم بطلب تجديد الإعتماد قبل شهرين من انتهائه.
- علمًا أنه من الضروري التتحقق والتأكد منأخذ عينات عشوائية من المواد الموردة للمشروع وفحصها في مختبر الوزارة قبل الموافقة على تنفيذها ، وكذلك التأكد من جودة الأعمال المنفذة ومطابقتها لمواصفات.

٧٠٠٠٨٧٤٠٠٣



وزارة النقل

TRANSPORT MINISTRY



رقم الصادر : ١٣٤٩٣  
التاريخ : ١٤٣٩/١١/٢٥  
المرفقات : ٠ ملف



وتقبلوا أطيب تحياتي ،،،

**مدير عام الإدارة العامة للسلامة**

تم اعتماد الخطاب إلكترونياً

**محمد مسفر آل عبود**

7000874003

ص.ب. 11178 المملكة العربية السعودية  
P.O. Box 11178 Saudi Arabia  
Tel. +966 11 4020671 Fax +966 11 4055705  
فاكس ٤٠٥٥٥٧٠٥ هاتف ٤٠٢٠٦٧١

www.mot.gov.sa  
  
@SaudiTransport

مرافق الطرق للمقاولات

Marafiq Al Toroq Cont.

Road Safety Solutions



المملكة العربية السعودية

ص.ب (86163) الرياض 11622

+966 56555 3328

+966 555 21 89 21

[info@marafiqalotoroq.com](mailto:info@marafiqalotoroq.com)

[www.marafiqalotoroq.com](http://www.marafiqalotoroq.com)



ISO 9001:2015 CERTIFIED COMPANY

